**第一冊 成長篇**

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| **課次** | **課本原文（新標點和合本）** | | **天主教用語（思高聖經版）** | **出現頁數** |
| 1. 活出真我 | 人名 | 西門‧彼得 | 西滿‧伯多祿 | 學生本頁10  教師手冊頁12 |
| 彼得 | 伯多祿 |
| 金句 | 因為你們立志行事都是上帝在你們心裏運行，為要成就他的美意。（腓立比書2:13） | 因為是天主在你們內工作，使你們願意，並使你們力行，為成就他的善意。（斐理伯書2:13） | 學生本頁9  教師手冊頁15 |
| 參考經文 | 創世記1:27 | 創世紀1:27 | 學生本頁7 |
| 我們各人蒙恩，都是照基督所量給各人的恩賜……他所賜的，有使徒，有先知，有傳福音的，有牧師和教師，為要成全聖徒，各盡其職，建立基督的身體。（以弗所書4:7-12） | 但我們各人所領受的恩寵，卻是按照基督賜恩的尺度……就是他賜與這些人作宗徒，那些人作先知，有的作傳福音者，有的作司牧和教師，為成全聖徒，使之各盡其職，為建樹基督的身體。（厄弗所書4:7-12） |
| 雅各書1:17 | 雅各伯書1:17 |
| 因為世人都犯了罪，虧缺了上帝的榮耀。（羅馬書3:23） | 因為所有的人都犯了罪，都失掉了天主的光榮。（羅馬書3:23） | 學生本頁8 |
| 惟有基督在我們還作罪人的時候為我們死，上帝的愛就在此向我們顯明了。  （羅馬書5:8） | 但是，基督在我們還是罪人的時候，就為我們死了，這證明了天主怎樣愛我們。（羅馬書5:8） |
| 提摩太後書3:16-17 | 弟茂德後書3:16-17 |
| 加拉太書5:22-23 | 迦拉達書5:22-23 |
| 馬太福音25:14-30 | 瑪竇福音25:14-30 | 學生本頁11 |
| 哥林多前書12:1-27 | 格林多前書12:1-27 |
| 你們聽見有話說：「以眼還眼，以牙還牙。」只是我告訴你們，不要與惡人作對。有人打你的右臉，連左臉也轉過來由他打。（馬太福音5:38-39） | 你們一向聽說過：「以眼還眼，以牙還牙。」我卻對你們說：不要抵抗惡人；而且，若有人掌擊你的右頰，你把另一面也轉給他。  （瑪竇福音5:38-39） | 學生本頁13 |
| 你們聽見有話說：「當愛你的鄰舍，恨你的仇敵。」只是我告訴你們，要愛你們的仇敵，為那逼迫你們的禱告。  （馬太福音5:43-44） | 你們一向聽說過：「你應愛你的近人，恨你的仇人！」我卻對你們說：你們當愛你們的仇人，當為迫害你們的人祈禱。（瑪竇福音5:43-44） |